



～文教のまち西原～

平成11年7月

No.329

町の世帯・人口

(平成11年5月末現在)

世帯数	10,786世帯(+40)
人口	31,866人(+44)
男	16,156人(+16)
女	15,710人(+28)

広報

にしはら

編集・発行／西原町役場企画財政課(広報係) 西原町字嘉手苅112番地 ☎098(945)4533 印刷／グローバル企画印刷(株)



わ～い、冷たくて気持ちいい！

水道週間にちなんで倉敷ダムを見学に訪れた西原小学校4年生のみなさん。見学が終わって、おいしいお弁当を食べたあとは、元気に水遊びを楽しみました。

目次

地域日本語教育推進事業・・・2P
農家の集い・・・3P
まちの話題・・・4・5P
保健婦だより・・・6P
お知らせ・・・7～9P
生涯学習だより・・・10P・11P
西原ランナーズ優勝他・・・12P

全国の町村で初の試み

西原町地域日本語教育推進委員会 委嘱状交付式

町内在住外国人の生活に適した日本語学習推進体制の確立を図ることを目的とした「西原町地域日本語教育推進委員会」の委員委嘱状交付式が五月二十八日、町役場にて行われました。

この事業は文化庁の委嘱事業で、期間は来年度までの二年間となっており、県内では西原町が初めて委嘱され、町村でも全国で初めてとなります。

十三人の委員に委嘱状を手渡



委員のみなさんにあいさつする翁長町長

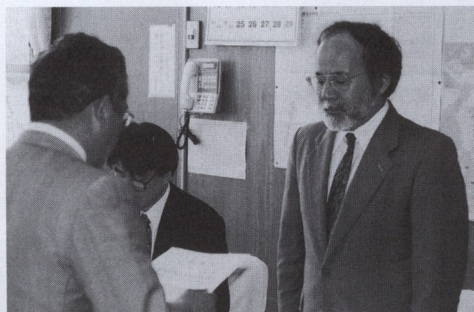
した翁長町長は「全国の町村で初めての事業だが、国際交流のスタートラインに立てるよう、勇気をもって引き受けた。多くの方々の積極的な協力に感謝します」とあいさつしました。

その後、第一回委員会が開かれ、委員長に川平博一琉球大学留学生センター教授が選任されました。川平委員長は「地域に在住する外国人への日本語教育がなされていない。西原町での実施はうれしい。一生懸命やっ

ていきたい」とあいさつしました。

平成十一年度の事業計画は講演会、フォーラム、歴史講座の開催。日本語教育・学習の実態調査、日本語教育教材の整備などが行われ、平成十二年度は新たに事後調査や在住外国人による日本語スピーチ大会を行う予定となっています。委員は次のとおり。（敬称略）

川平博一（琉球大学留学生センター教授）、大城実（沖縄キ



委員長に選任された川平博一・琉球大学留学生センター教授

リスト教短期大学教授）、大城朋子（沖縄国際大学文学部助教授）、與儀憲徳（琉球大学法学部助教授）、金城尚美（琉球大学留学生センター助教授）、瀧川晶（琉球大学留学生センター講師）、与古田光助（町事務担任者会長）、安谷屋隼裕（国際交流ボランティア）、大城助徳（町助役）、島田賢松（町教育長）、新垣貞正（町生涯学習課長）、波平常則（町健康衛生課長）、上間明（町総務課長）

海外短期留学生決まる

第二回海外短期留学生派遣事業

国際化に対応できる人材の育成をめざして町教育委員会は、第二回海外短期留学派遣事業のオリエンテーションを六月十一日午後、町役場で行いました。今回の派遣される方は五月二十九日に行われた、第一回西原町中学校英語ストーリーコンテ

ストにおいて最優秀賞を受賞した西原東中学校二年生の新垣渚さんと六月八日に行われた選考試験において選考された西原中学校二年生山城綾乃さん、呉屋千里さん、與那嶺正人さん、西原東中学校二年生の野辺将志さん、城間真子さんの六人です。



第2回海外短期留学生に選ばれたみなさん

翁長町長から「二十一世紀は国際化時代。肩の力をぬいて平常心で国際交流をがんばってほしい」と激励された六人は、「アメリカと日本の生活習慣や文化の違いを学びたい」、「自分の英語力を試してみたい」などの感想を述べました。六人は、七月十一日から八月十九日まで約一ヶ月の日程でアメリカ合衆国シアトル郊外でのホームステイに参加します。

農業の台間に ワシユクイ(中休み)

第十回 農家の集い

町とサンライズ農業協同組合の共催による「第十回農家の集い」が六月十一日午後、町中央公民館で約三百人が参加して開催されました。

これは、町内の農業関係者が一堂に会して相互交流し、また優良農家を表彰することで農業への励みとしていただこうと行われているものです。

サトウキビ生産量の減少や後継者不足など農業をとりまく厳しい現状の中、優良農家として

努力している農家の方が表彰されました。

共催者の翁長町長あいさつの後、渡久地トヨ中部農業改良普及センター所長や宮平宗輔町議会議長がそれぞれ祝辞を述べ、参加した農家の方々を激励しました。

また、今回は西原町農山漁村高齢者ビジョン推進事業の活動経過報告やパネル展も行われました。

引き続き、懇親会では町文化協会による余興があり、参加した農業関係者らは、日頃の忙しい農業の台間をぬって、しばしの休みを楽しんでいました。

なお、表彰された優良農家の方々は次のとおり。(敬称略)

【さとうきび農家】小波津祐光(字小波津一三六番地)、新川善太郎(字小那覇一〇二)【野菜農家】呉屋一郎(字呉屋一一二番地)【畜産農家】外間栄光(字幸地二四七番地)【花卉農家】久田友明(字内間四一一の二)



表彰された優良農家のみなさん

町女性団体連絡協議会が 総会開催

宮城会長が再任される

町女性団体連絡協議会(宮城幸子会長)が、平成十一年度総会を五月三十一日午後七時から町中央公民館で開催しました。

総会では、平成十年度活動経過報告や決算書の承認、平成十一年度事業計画(案)や予算(案)の審議などが行われた後、新役員が紹介されました。

開催に先立ち、あいさつに立った宮城会長は「昨年度は役員研修会や講演会、町長と語る集いなど三つの事業を展開して参りました。今年度も規約の趣旨

に基き、多彩な事業を計画しましたので、関係団体のより一層のご協力、ご参加をお願いします」と述べた後、来賓祝辞の中で翁長町長(大城助徳助役代読)は「女性委員の登用については着実に成果が出て、法律に基づく登用率が県下二位になった。今後とも町議会をはじめ各種団体と連携を深めつつ、人輝き自然豊かな、文化薫るまちづくりに努めたい」と述べました。

引き続き、宮平宗輔町議会議員



新役員のみなさん

長、仲村洋子県女性政策室長がそれぞれ来賓祝辞を述べた後、懇親会が行われ、約百二十人の参加者は生活改善グループらの余興に見入るなど、なごやかな雰囲気になりました。

なお、新役員(三役)は次の通り。(敬称略)

会長：宮城幸子(町更生保護婦人会長)、副会長：川満やす子(町婦人連合会長)、西表好子(町赤十字奉仕団委員長)、事務局長：屋良恵子(町更生保護婦人会)

介護保険事業計画策定 委員会委嘱状交付式

介護保険法に基づく介護保険事業計画策定や老人福祉法・老人保健法に基づく老人保健福祉計画の見直しなどを目的とした、西原町介護保険事業計画策定委員会の委嘱状交付式が、六月一日午後、西原町役場で行われました。委員長には西表孫称さんが選出されました。

委員会は、次の十二名で構成されます。

委員長西表孫称(学識経験者)、副委員長金城英子(南部保健所次長)、仲宗根桂子(南部保健所医師)、上間久規(南部福祉事務所地域福祉課長)、澤岬吉照(町社会福祉協議会事務局長)、外間政哲(老人福祉施設代表、宮平春子(町老人クラブ代表)、平良正一(町民代表)、与那嶺ハツ子(町民代表)、大城助徳(町助役)、棚原盛光(町福祉課長)、波平常則(町健康衛生課長)

(委員の任期は、平成十一年六月一日から平成十二年三月三十一日までとする)

長寿の喜びを実感 第27回町老人クラブ大会

「創造と連帯の輪を広げて心豊かな21世紀を」をスローガンに町老人クラブ連合会（與那嶺誠二会長）が5月26日午後、町中央公民館で老人クラブ大会を開催しました。

大会では、平成10年度事業実績、収支決算書報告、平成11年度事業計画、予算などが報告されました。

また、功労者に対して表彰状や感謝状の贈呈、来賓祝辞、役員や単位クラブ会長の紹介がありました。與那嶺会長は「これまで、着実に歩んでこれたのも地域・会員のみなさまのおかげ。今後さらに活発な活動を展開していきたい」とあいさつしました。

大会は「会員増強運動の推進と単位老人クラブ活動の充実」「地域に即した『老人クラブ21世紀プラン』の推進」、「社会参加活動、奉仕活動を通しての地域諸団体との交流推進」、「在宅福祉を支える友愛活動の充実」を宣言して終了しました。

大会終了後は多彩なアトラクションで懇親を深めました。



シルバーパワーの結集 シルバー人材センター総会

社団法人西原町シルバー人材センター（新垣民雄理事長）の平成11年度通常総会が6月4日午後、町中央公民館で開催されました。

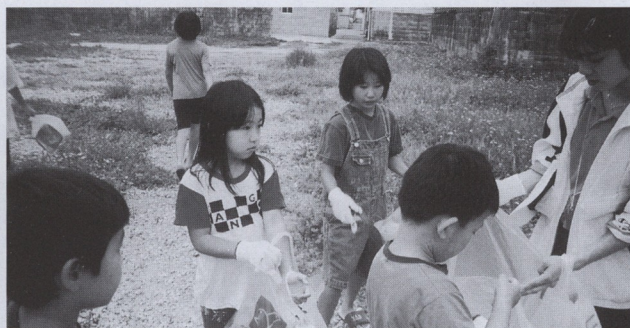
総会では、平成10年度事業報告、一般会計収支決算、平成11年度事業計画案、一般会計収支予算案などが審議・承認された後、役員表彰、新役員の紹介が行われました。新垣理事長は「会員の豊かな経験にもとづく、まじめで誠意のある仕事ぶりは地域の信頼を得ています。21世紀の高齢者社会に向けてシルバーパワーを結集し、事業拡大に取り組みましょう」とあいさつを述べました。また、宮城春一県商工労働部長（代読）、翁長正貞町長、宮平宗輔議会議長が来賓祝辞を述べました。



元気に遊べるきれいな町に！ 西原児童館の母親クラブがクリーン作戦

「みんなの住んでいる町を、みんなできれいにしよう」と西原児童館の母親クラブ「コアラ」のみなさんがクリーン作戦を5月22日に行いました。これは児童館を利用している子供たちと、そのお父さん、お母さんたちとでみんなの遊び場である与那城児童公園や児童館近くの空き地をきれいにしようというものです。

子供たちは、たくさんある空き缶やお菓子の袋のゴミにびっくりしていましたが、がんばったあとは母親クラブのお母さんたちがつくってくれた『おいしいぜんざい』を満足そうに食べていました。



限りある命の水を大切に！（節水パレード）

「一滴の水からつくろう 新たな時代」をテーマとする第41回水道週間（6月1日から6月7日まで）にちなみ、町では6月1日午後、町水道課や町管工事協同組合の車輛による町内パレードをおこない、節水を訴えました。パレードの出発式であいさつした翁長町長（大城助徳助役代読）は、「町民の節水思想の高揚に努めてください」と述べました。

また、西原町管工事協同組合（宜野座 清徳理事長）から町人材育成会へ20万円の寄付がありました。

町では、町内小学校4年生を対象に、授業の一環として水資源の大切さを知るため、作文、標語の募集等をおこないました。



バレーボール交流フェスタを開催

Vリーグ男子の松下電器パナソニックパンサーを迎えてバレーボール交流フェスタが6月5日に宜野湾市立体育館で、6日の午後、西原町民体育館にて行われました。

西原町民体育館ではバレーボール教室と地域交流試合が行われました。今回バレーボール教室に参加したのは小学生から高校生まで約750人で、生徒のみなさんはVリーグ選手の熱心な指導に、真剣な表情で聞き入っていました。



老人クラブのグラウンドゴルフ同好会が陸上競技場の草取りを実施



「老人として、町民として、行政の役にたちたい」と、町老人クラブのグラウンドゴルフ同好会（新垣勇部長）の会員のみなさん約130人が、6月14日午前、町陸上競技場の草取りを行いました。

これまでも、町中央公民館や町社会福祉センターの草取りをボランティアで行ってきた会員のみなさんは、毎週月曜日と金曜日に利用している町陸上競技場についても定期的に草取りを行っていきたいと述べていました。

新SONY坊や登場

お色直しが行われたSONY坊やの除幕式が6月8日午後、宮平プロパン（字兼久）駐車場で行われました。

SONY坊やは交通安全のマスコットとして県内だけに当所46体設置されましたが、現在では6体しか残っていません。今回、翔南製糖工場前に設置されてあった損傷がはげしいSONY坊やをさわふじ通り会（新川康吉会長）がお色直しを行い、新たに設置場所の提供があった宮平プロパン駐車場（宮平巖さん所有）に設置し直しました。

きれいになった SONY坊やを前に、除幕式で新川康吉さわふじ通り会会長は「雨風に打たれ、雑木に囲まれていたSONY坊やをきれいにして、太陽のあたる所に出したかった。これからも交通安全に尽くしてほしい」とあいさつしました。



遊びの国に行こう！ 西原東小学校



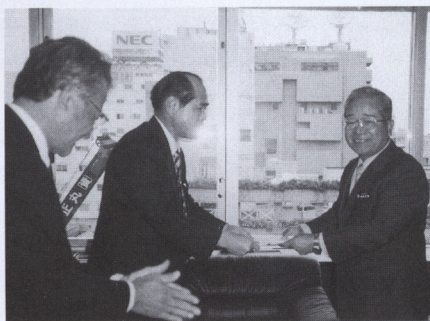
外国の方々や地域の方から、その国や地域の遊びを教わり、いっしょに楽しむことで習慣や文化の違いを学ぼうと「遊びの国へ行こう」が6月18日午前、西原東小学校で2年生を対象に行われました。

今回、遊びを教えていただいたのは、羅先生（中国）、ナナ先生（エチオピア）、カタジナ先生（ポーランド）、狩俣先生（地域）です。

子供たちは、外国の綱引きやお遊技など、初めて体験する遊びに驚きながらも楽しくすごし、お礼を込めて歌のプレゼントを贈りました。

(株)國場組が同社所有の土地を町へ譲渡

株式会社國場組（代表取締役金城作一）は、西原町の道路行政に関心をよせ、この度「西原町の道路設備事業の推進に協力し、生活環境を改善してもらいたい」との趣旨で四月十二日に町道小波津・与那城線工事のため同社所有の土地（八五七㎡）を無償で町へ譲渡しました。翁長町長は「大変ありがたい。感謝申し上げます」とお礼のことばを述べました。



（株）國場組より土地を無償譲渡される翁長町長（右）

企業からの人材育成会への寄付が相次ぎました

金秀グループ
（呉屋秀信会長）

が五月三十一日午後、町人材育成会に百万円、町社会福祉協議会に三十万円を寄付しました。さらに、呉屋会長個人として三十万円を母校である西原中学校に寄付しました。

金秀グループの寄付は毎年行われているもので、呉屋会長は「私は、たえず故郷である西原を忘れません。有効に活用してください」とあいさつし、関係者はそれぞれに感謝のことばを述べました。

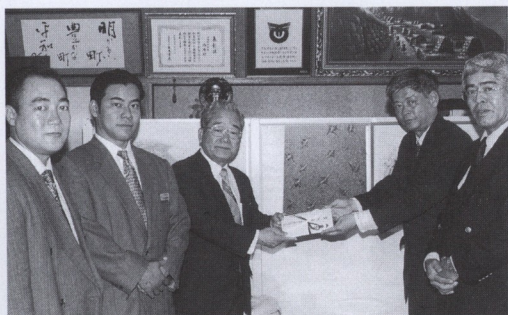


呉屋秀信 金秀グループ会長（左）と翁長町長

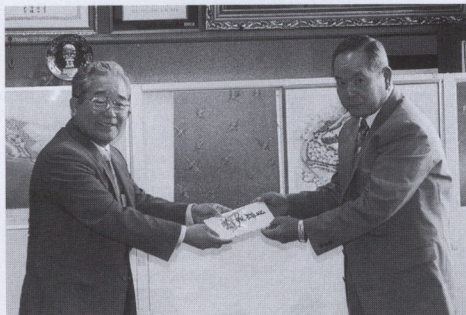
町電設会と町建設協力会

「町の人材育成に役立てていただければ」との趣旨で、五月二十一日に西原町電設会（塩川實隆代表）が、二十四日は西原町建設協力会（与那城昂会長）が、それぞれ町役場を訪れ、町

人材育成会に三十万円の寄付を行いました。翁長町長は「毎年みなさんから寄付をいただき感謝申し上げます。皆さんのお気持ちを大切に、二十一世紀に向けた人材育成に活用させていきたい」と感謝のことばを述べました。



西原町建設協力会からの寄付



西原町電設会からの寄付

保健婦だより

夏かぜを 予防 しましょう



冬の方がかぜにかかりやすいので、夏場は大丈夫だと思っていまいませんか。ほとんどの人が経験したことのある「かぜ」ですが、意外にも無関心・無防備の人が多いのも事実です。普通は、ごく軽い症状で治つていくので、軽視されがちですが、実際には肺炎を始め、中耳炎などの合併症を起こすことも少なくありません。

かぜは、主にウイルスによつて起こり、夏には下痢や腹痛などを伴うこともあります。過労や寒いところに長時間いたり、運動や入浴後に薄着でいたり、うたた寝をした時などにかかりやすくなります。このような状況では、ウイルスに対する抵抗力が低下しているために、ウイルス感染が起

こりやすくなります。

かぜ薬は一般的に、発熱、咳などの症状に対する対症療法として用いられるもので、残念ながらかぜに対する特効薬はありません。予防するほかに有効な手段はないのです。そこで、

- ①うがいをする
- ②規則正しい生活を送る（十分な休息・バランスのよい食事）
- ③体・皮膚を鍛える
- ④室内の換気と湿気に注意する（夏かぜを引き起こすウイルスは高温多湿を好みます）
- ⑤厚着を避け汗をかいたら着替える

などの基本的な予防が大切です。もし、かぜをひいてしまったら、病院で診察を受けたり、睡眠を十分とるなど、初期のうちに治す努力をすることも大切です。「かぜは万病のもと」、予防に努め、健康な毎日を過ごしましょう。



第12回西原町親子で学ぶ戦争追体験平和バスツアー参加者募集

- 1

趣 旨

親子で町内、外の戦災跡地や平和祈念資料館等を訪ね、戦争の悲惨さと無益さ及び平和の尊さについて実地で学習することにより平和に対する町民の意識の高揚を図る。
- 2

主 催

西 原 町
- 3

共 催

西原町教育委員会
- 4

日 時

平成11年7月29日（木）午前8時30分 町中央公民館集合（時間厳守）
班分・点検
午前8時15分 出発式 午前9時 出発
午後4時 町中央公民館着 解散式
- 5

募集予定人員

110人（大型バス3台予定）
- 6

戦跡等巡回コース

（都合により一部変更もあり得る）
町中央公民館→弾痕跡のある石堀（字小波津在）→西原の搭→小波津の旧日本軍陣地壕跡→糸数壕（玉城村）→平和祈念公園（昼食）→平和祈念資料館→ひめゆり平和祈念資料館→町中央公民館
- 7

募集方法

1 申し込み期間7月8日（木）～7月23日（金）
（先着順で定員に達し次第締め切る）
2 申し込みは直接、町総務課に指定の申込書により申し込むこと。
3 申し込みは原則として親子で申し込むこと。
4 参加料は無料とする。（各自弁当・飲み物等は持参すること。）
- 8

その他（留意事項等）

1 懐中電灯と軍手は一人一つずつ準備する。
2 ツアー体験作文募集を予定。
- 9

事務局

西原町役場総務課（946-4198）
なお、詳しいことは、事務局にお問い合わせ下さい。

保健事業日程表

7月

月 日	事 業 名	対 象 者	場 所	受付時間
5（月）	住 民 健 診	16歳以上で職場で健診を受けていない町民	幸 地 区 公 民 館	9:00～10:00
6（火）	リ ハ ビ リ	脳 卒 中 後 遺 症 者 等	社会福祉センター	13:00～14:00
6（火）	ツベルクリン反応	3ヶ月～47ヶ月児	中 央 公 民 館	14:00～15:00
7（水）	住 民 健 診	16歳以上で職場で健診を受けていない町民	中 央 公 民 館	9:00～10:00
8（木）	B C G	3ヶ月～47ヶ月	中 央 公 民 館	14:00～15:00
9（金）	住 民 健 診	16歳以上で職場で健診を受けていない町民	県営幸地高層住宅	9:00～10:00
12（月）	心の病を支える家族の会	心 の 病 回 復 者 の 家 族	中 央 公 民 館	14:00～16:15
13（火）	リ ハ ビ リ	脳 卒 中 後 遺 症 者 等	社会福祉センター	13:30～14:00
14（水）	ベビースクール1	H11.2.13～H11.4.14	中 央 公 民 館	13:30
14（水）	住 民 検 診	16歳以上で職場で健診を受けていない町民	箭 長 区 公 民 館	9:00～10:00
15（木）	三 歳 児 健 診	H8.3.11～H8.4.15	中 央 公 民 館	13:30～14:15
16（金）	健康づくりのための調理実習	住 民 健 診 受 診 者	中 央 公 民 館	9:00～10:00
21（水）	ベビースクール2	H11.2.13～H11.4.14	中 央 公 民 館	13:30～
21（水）	デ イ ケ ア	心 の 病 回 復 者	町役場健康衛生課集合	9:00～
22（木）	一 歳 半 健 診	H9.12.18～H10.1.22	中 央 公 民 館	13:30～14:15
23（金）	健康づくりのための調理実習	住 民 健 診 受 診 者	中 央 公 民 館	9:30～10:00
25（日）	住 民 健 診	16歳以上で職場で健診を受けていない町民	中 央 公 民 館	9:00～10:00
27（火）	リ ハ ビ リ	脳 卒 中 後 遺 症 者 等	社会福祉センター	13:30～14:00
29（木）	D T	小 学 校 6 年 生	中 央 公 民 館	13:30～14:30
30（金）	健康づくりのための調理実習	住 民 健 診 受 診 者	中 央 公 民 館	9:30～10:00
8/2（金）	健康づくりのための調理実習	住 民 健 診 受 診 者	中 央 公 民 館	9:30～10:00
3（火）	リ ハ ビ リ	脳 卒 中 後 遺 症 者 等	社会福祉センター	13:30～14:00
4（水）	健康づくりのための調理実習	住 民 健 診 受 診 者	中 央 公 民 館	9:30～10:00
6（金）	母 親 学 級 1	初 妊 婦	社会福祉センター	13:30

お知らせでーびる

◆西原町租税教育推進協議会からのお知らせ

小学生の「税に関する書道」の募集

【書道の募集要項】

1 応募資格

西原町内の小学生

2 テーマ

「税に関する書道」であれば何でも構いません。

(例)・確定申告・青色申告・税金・振替納税・納税・所得税

3 応募方法

作品は、各学校の担当の先生まで。

4 締め切り

平成11年9月30日(水)までに、各学校5点を選考の上、西原町教育委員会まで提出してください。

5 表彰状

応募作品の中から優秀賞5点を選定し、賞状と記念品を贈呈するほか、市・町広報誌に掲載するなど、租税に関する広報に活用します。

【応募に関するお問い合わせは】

西原町教育委員会

〒903-0102

西原町字嘉手苅112番地

☎九四五・三六五五(代)

◆介護保険制度 行政区別説明会日程及び説明会

西原町では介護保険制度の周知を図ることを目的に下記の日程で地域説明会を開催致します。

つきましては、地域住民の皆様に参加をお待ちしております。

【7月】

行政区名 ()内は会場

5日(月) 幸地区(幸地公民館)

6日(火) 幸地ハイツ・幸地高層住宅区(幸地ハイツ自治会事務所)

7日(水) 棚原区・上原区(棚原公民館)

8日(水) 徳佐田区(徳佐田公民館)

12日(月) 小那覇区(小那覇自治会)

13日(火) 森川区・千原区(森川公民館)

14日(水) 坂田区(坂田自治会事務所)

16日(金) 呉屋区・津花渡区(津花渡公民館)

19日(月) 西原台団地区・小橋川区(小橋川公民館)

21日(水) 内間区(内間公民館)

22日(木) 県営内間団地区(内間団地自治会事務所)

26日(月) 掛保久区・嘉手苅区(嘉手苅公民館)

27日(火) 翁長区(翁長公民館)

28日(水) 平園区(平園公民館)

29日(木) 兼久区(兼久公民館)

【8月】

2日(月) 与那城区(与那城公民館)

3日(火) 美咲区(美咲公民館)

4日(水) 我謝区(我謝事務所)

5日(木) 西原ハイツ区(西原ハイツ自治会事務所)

9日(月) 安室区・桃原区(桃原公民館)

10日(火) 池田区(池田公民館)

◆健康づくりのための調理実習のお知らせ

町では、現在住民健診を行っています。検診結果をふまえた上でより健康づくりをすすめるために、健康づくりのための調理実習を下記のとおり行います。希望者は健康衛生課までお申し込み下さい。

11日(水) 小波津団地区(小波津団地ふれあいセンター)
12日(水) 小波津区(小波津集落センター)
16日(月) 県営西原団地区(西原団地自治会事務所)
17日(火) 県営坂田高層住宅区(坂田高層住宅自治会事務所)

1 日程

日 時	対 象 地 域	受付期間
7月16日(金)	津花渡・県営西原団地・小橋川・内間	7/12~7/14
7月23日(金)	小那覇・掛保久・嘉手苅・内間団地	7/12~7/16
7月30日(金)	兼久・平園・美咲	7/12~7/16
8月2日(月)	棚原・森川・千原・上原・徳佐田	7/21~7/26
8月4日(水)	小波津・小波津団地・呉屋・西原団地	7/21~7/26
8月9日(月)	我謝・与那城・安室・桃原	7/21~7/26
8月11日(水)	幸地・幸地高層住宅・幸地ハイツ・坂田高層住宅	7/21~7/26
8月16日(月)	坂田ハイツ・翁長	7/21~7/26

2 場所 中央公民館
3 時間 午前10時~12時半
4 費用 600円

◆道路を守る月間(8月1日~31日) 特別ご招待

5 募集人員 30人(先着順)
6 条件 住民健診を受けた者で結果が届いた者
65歳まで男女 問わず
【問い合わせ】健康衛生課
☎九四五・五〇一三

1 「一日道路パトロール」8月10日(火) 道の日」に県内の小学校高学年(4~6年生)及び中学生を対象に実施

2 「夏休み親子道路施設見学会」8月13日(金)に県内の小学校3~6年生(親子同伴)を対象に実施

【お問い合わせ】

申し込みは往復ハガキに住所、氏名、学校名、学年、電話番号、希望の番号を書いて(FAXでも可)
〒900-0021
那覇市泉崎1-2-2
沖縄県土木建築部道路維持課
☎八六六・二六六五
☎八六六・二七九〇

◆国民年金とは???

国民年金は、働く世代が出した保険料と税金を合わせて、老後の世代に年金を支給して経済的に援助する、世代間の支え合いの制度です。

また、老後だけではなく、思わぬけがや病気で障害者になったとき、配偶者を亡くして遺族になったときにも、年金が支給されるという制度でもあります。国民年金は、老後のものとして考えるだけではなく、今現在の「もしも」に備えるものとし

◆夏の交通安全県民運動

【期間】

平成11年7月8日(木)~7月17日(土)

【運動のスローガン】

スピードとスリットに散らすなこの命

【運動の重点目標】

(1) 若年者の交通事故防止
(2) シートベルトの着用徹底とチャイルドシートの使用促進
(3) 飲酒運転の追放

【主唱】

西原町交通安全推進協議会

◆固定資産税についての質問

問/なぜ家屋は年々古くなっていくのに、家屋の固定資産税はそれほど下がらないの?

答/家屋の評価は、再建築価格(再建築費)を基準として評価する方法が採用されています。

再建築価格とは、評価の対象となった家屋と全く同じものを評価の時点において、同じ場所に新築するものとした場合に必要とされる建築費をいいます。

この建築費に建築後の減価率を乗じた額が評価額となります。いいかえれば十年前、二十年前に建築した古い家屋と全く同



て正しく理解して下さい。
7月分の保険料の納付期限は7月30日です。

じものを、今新築するとした場合の建築費が再建築価額であり、この再建築価額で出した評価額と古い家屋の評価額を比べて、古い家屋の評価額が高ければ再建築価額の評価額になります(下がる)。

再建築価額の基準は国が定め、それに基づいて市町村が評価することになっています。

三年に一度、評価基準の見直し(評価替え)が行われ、再建築価額の基準も改正されることになります。

◆水難事故防止運動実施中

平成11年6月1日～8月31日

○子供の水泳や水遊びは親の目の届くところでさせましょう。
○海辺、川、池等の危険な場所です遊んでいる子供には、積極的に声をかけ安全なところで遊ぶよう指導しましょう。

○地域ぐるみで危険箇所の点検を行い、危険な場所には立ち入り禁止や警告板を立て、また、安全施設を設けましょう。

◆放送大学学生募集

全国の18～90歳代までの約7万人が学ぶ大学です。

◆放送大学は、テレビ・ラジオで大学教育をおこなっている正規の通信制四年生大学です。興味や目的に応じて1科目から学べるほか、所定の単位を取得し、卒業すると学士(教養)の学位の取得できます。

【募集期間】

平成11年6月15日～平成11年8月15日まで
放送大学沖縄学習センター
〒903-0129
沖縄県西原町字千原1番地(琉球大学内)

募集要項請求フリーダイヤル
☎〇九八(八九五)五九五二
☎〇一二〇(八六四)六〇〇

◆交通遺児等への育成資金の貸付けのご案内

交通遺児等を対象に育成資金の貸付けを行っております。

【申込・お問合せ】
自動車事故対策センター沖縄支所
那覇市前島2丁目21番13号
(ふそうビル6階)
☎〇九八(八六二)八六六七

◆消防設備士試験

試験日時/平成十一年八月二
九日(日)午前10時開始

種類/甲種(第1類～第5類)、
乙種(第1類～第7類)

会場/沖縄国際大学、宮古広
域消防本部、八重山農林高等
学校

願書受付期間/平成十一年七
月十九日(月)～七月二十六日(月)

願書配置先/消防試験研究セ
ンター、各消防本部、宮古
八重山支庁振興総務課

受付方法/試験センターへ郵
送又は直接窓口へ持参

受付場所及びお問い合わせ/
(財)消防試験研究センター沖
縄県支部
那覇市旭町14番地 自治会館
5階
☎〇九八(八六七)五三三二

◆児童手当の所得制限限度額が改正されました

3歳未満の児童を養育している人に支給される児童手当には所得制限があります。今年度、所得制限限度額の改正がありましたのでお知らせします。

平成11年6月支給開始分から適用		
扶養親族数	本則給付	特例給付
0人	1,700,000	3,610,000
1人	2,080,000	3,990,000
2人	2,460,000	4,370,000
3人	2,840,000	4,750,000
4人	3,220,000	5,130,000
5人	3,600,000	5,510,000

※平成11年6月支給開始分から適用。

※老人扶養親族がある場合には、1人につき6万円を加算する。
※扶養親族数が6人以上の場合、扶養親族1人につき38万円を加算する。

平成10年度において所得超過により資格喪失となった方は、平成11年度の所得状況により、受給可能となる場合がありますので、再度福祉課窓口にて申請手続きを行って下さい。尚、11年度の所得においても、所得制限を超える場合は受給できません。

【お問い合わせ】
福祉課 児童手当係
☎九四五一五三二(内線123)

◆地域振興券の使用期限(平成11年9月14日)

のこりあとわずか!

今年3月15日より交付を始めた地域振興券の使用期限(平成11年9月14日)もあとわずかとなりました。「何を買おうか?」とまだ悩んでいる方、忘れることのないよう早めに使用しましょう。また、なんと対象者であるにもかかわらず、まだ受け取っていない方がいらっしやいます。そこで、対象と思われる方は今一度確認していただくようお願いいたします。対象者は以下のとおり、

平成11年1月1日時点で

1 15歳以下の子ども(昭和58年1月2日以降、平成11年1月1日までに生まれた人)がいる世帯の世帯主

2 65歳以上(昭和9年1月1日以前に生まれた人)で町民税が課せられていない人

3 各種福祉手当・年金などをもらっている人

詳しくは、町役場福祉課☎(九四五一五三一)までお問い合わせ下さい。

【特定事業者の皆様へ】

特定事業者の皆様、振興券の換金請求忘れはありませんか?もしかするとレジの底にまだねもつているかもしれませんよ。

また、使用された振興券はものないよう早めに換金請求するようお願いいたします。

なお、地域振興券の換金申し出期限は、平成11年12月13日となっております。期限後は換金の請求が一切できませんのでご注意ください。

その他詳しいことが知りたい方は、町役場企画財政課☎(九四五一五三三)までお問い合わせください。



♥愛のおくりもの

【西原町社会福祉協議会への寄付金】

●中部広域大植木市の収益の一部を主催者:中部広域市町村圏事務組合(理事長 仲宗根正和)、中部広域グリーンシステム推進協議会(会長 具志堅幸男)、沖縄タイムス社(社長 豊平良一)から西原町社会福祉協議会へ一、二万二千五百円。

【西原町人材育成会への寄付金】

▼字棚原七七番地の一、伊波貞子さんより米寿を記念して二十万円。
▼字我謝二四一番地の三石原秀子さんより故夫祐哲さんの香典返しとして十万円。

昼窓のお知らせ

8月から昼休み時間中も証明書を発行します(町民課)

町民課において、昼食時間中の窓口業務を実施することになりました。昼休み時間における窓口業務の実施は、町民課のみの業務となります。

【実施時期】平成11年8月1日より(月曜日・金曜日まで。但し祝祭日を除く)

【取扱業務】

○戸籍謄本・抄本の交付

○住民票謄本・抄本交付

○印鑑証明書交付(新規、改印、再交付はごさいません)

○身分証明書の交付

※町民課職員は午後12時から1時までの1時間を交代制で勤務し、午後1時から2時までを休憩時間及び休息時間に当てます。その際職員が庁舎外で食事をする場合もありますので、町民の皆様にはご理解とご協力をお願いいたします。

第5回都留市写真 コンテスト入選作品展

写真家浅井慎平氏が選ぶ第5回都留市写真コンテストの入選作品の展示会を開催します。

期間：7月13日（火）～7月19日（月）
場所：中央公民館ロビー

第6回のテーマは「風」 応募要項は教育委員会、町内の写真店にありますのでチャレンジしてみたいかがですか？

※山梨県都留(ツル)市は平成元年から本町と青少年交流を行っているまちです。



第5回浅井慎平賞 「廃船」(山田 信氏)

プール無料開放のお知らせ

夏休み期間を利用して、小学校（4校）のプールを無料で開放します。

最近話題の体に優しく運動効率の高い
ウォーターエクササイズいかがでしょうか？



- 対象：町民（子ども～大人）
- 期間：7月26日(月)～8月28日(土)（日曜日を除く毎日）
- 開放場所：坂田小、西原小、西原東小、西原南小
- 入水時間：13:00～14:30 15:00～16:30 18:00～19:30

※水泳キャップ着用のこと

※子供の場合小3以下及び最終入水（18:00～）は必ず父母同伴で

問い合わせ先 町民体育館 945-8095

報告

西原町家庭教育を支援する地域作り推進事業

昨年度に文部省の新規事業として指定され本町で実施しました「西原町家庭教育を支援する地域作り推進事業」の（同事業実行委員会／会長松原 聡）報告書ができました。

青少年の健全な育成に一番重要であります家庭教育の在り方を今一度見つめ直し、その支援策として親子参加型の事業を中心に中央公民館、両児童館を拠点に進めてきたもので、その中でも特に子供たちの相談員として配置された大学生のお兄さんお姉さんによる子供たちの行動、発言記録などもあり、興味深い内容となっております。

報告書を希望の方は教育委員会まで！

☆印は児童館事業

催し案内

事業名	日時	場所	連絡先	備考
移動児童館	7月3日(土) 14:00	内間団地	西原児童館	945-4393
町民体育館開放日	4日(日) 10:00	町民体育館	町民体育館	945-8095
第35回沖縄県理容競技大会	5日(月) 9:00	中央公民館		
☆チャレンジ大会	5日(月) 14:00	西原児童館	西原児童館	945-4393
☆トランポリン	6日(火) 16:00	西原東児童館	西原東児童館	944-0976
平成11年度ヤング・イラスト・養成講習会	9～11日(金～日)	名護青年の家	沖縄県ヤング協会	832-8780
☆移動児童館	10日(土) 10:00 14:00	西原台団地 県営西原団地	西原東児童館	944-0976
第10回西原町文化協会定期総会	10日(土) 14:00	中央公民館	町文化協会	946-6657(火・金)
☆トランポリン	16日(金) 16:00	西原東児童館	西原東児童館	944-0976
第19回西原町青少年健全育成町民総決起・パレード・夜間一斉行動	17日(土) 13:30	中央公民館	青少年健全育成協議会	945-3655
☆けん玉認定会	19日(月) 16:00	西原児童館	西原児童館	945-4393
親子名画鑑賞会 アニメ「11ぴきのねこ」	20日(火) 2回上映 (10:00・13:00)	中央公民館	琉球放送事業部	860-2055
☆さわふじ夕涼み会	24日(土) 15:00	西原東児童館	西原東児童館・西原児童館	
☆児童劇巡回公演会	26日(月) 15:00	西原東児童館	西原東児童館	944-0976
熊本県「少年の船」受入交流会	27日(水)	坂田小・西原小・西中	生涯学習課	945-3655
☆中部地区児童館親善交流会	30日(金) 9:00	町民体育館	西原東児童館・西原児童館	
☆映写会	31日(土) 2回上映 (10:30・14:00)	西原児童館	西原児童館	945-4393
町民体育館開放日	8月1日(日) 10:00	町民体育館	町民体育館	945-8095
平成11年度西原町少年少女 サッカー大会	3日(火) 9:00	陸上競技場	青少年健全育成協議会	945-3655
☆チャレンジ大会	9日(月) 14:00	西原児童館	西原児童館	945-4393

生涯学習だより

第39号 平成11年7月1日

西原町教育委員会
生涯学習課
TEL.098-945-3655



学級・講座案内

学級・講座名	内 容	対 象	期 間	時 間	定員	申込期間	備 考	連絡先
パソコン講座Part1 (昼の部・夜の部)	エクセルを初歩から学ぶ	一 般	7/12(月)~23(金) 月~金10回	15:00~17:00 19:00~21:00	各 20	7/5(月)~ 7/9(金)	一部負担あり	中央公民館 945-3657
男 性 講 座	● 父親として企業マンの生き方 ● カンカラニ線作り ● 親子ふれあいバルーンマジック ● 調理実習	男 性	7/14(水) ~8/18(水)	20:00~ 22:00	30	7/5(月)~ 7/12(月)		中央公民館 945-3657
少年少女リーダー学級	● リーダー学習 ● ボランティア体験 ● リサイクル ● ガラス工芸 ● 野外キャンプ	各子ども会、 スポーツ少年団の会員、 小学5・6年生	7/29(木) ~8/13(金)	10:00~ 12:00	30	7/1(木)~ 7/23(金)	申込はスポーツ少年団本部、子ども会育成連絡協議会まで	生涯学習課 945-3655
● 染色の世界ー琉球服飾ー ● インターネットの利用法 ● ラート体験のすすめ ● 交流分析によるカウンセリング ● 自閉性障害の子どもに対する療育教室 ● 磯・干潟の生き物の観察 ● 土壌と施肥のはなし ● 中高年のための健康サッカー講座		一 般 一 般 中高生可 教師保母等 親、関係職等 一 般 一 般 35歳以上	7/12~16 7/18~20 7/23~8/6 7/27~29 8/9~12 8/12~13 8/18~20 ~H12.3/26	10:00~ 9:00~ 18:00~ 10:00~ 9:30~ 9:00~ 10:00~	20 50 20 48 30 30 20 250	~7/9 ~7/16 ~7/22 ~7/26 7/12~8/6 7/13~8/11 7/19~8/17 随時	琉球大学 生涯学習係895-8019 琉大教育学部 真栄城895-8388	
● シーカヤック&スターウォッチング		家 族	7/10・11		50名	先着順	国立青年の家事業課(渡嘉敷島) 098-987-2306	

※プログラムの詳細については、各連絡先にお問い合わせ下さい。

各団体役員紹介

バレーボール協会 5月27日総会
会長 新里米吉 副会長 宮平正和・金武勝三



昨年の家庭教育学級の様子

平成10年度家庭教育学級実績

	期 間	男性	女性	合計
坂 田 小	7/11~ 1/16	3	71	74
西 原 小	7/2 ~ 11/13	7	52	59
西原東小	7/4 ~ 1/16	6	45	51
西原南小	7/17~12/12	4	28	32
西 原 中	7/9 ~ 12/9	4	45	49
西原東中	7/7 ~ 12/8	8	55	63
合 計(人)		32	296	328

お母さん、お父さん楽しく学習しましょう!

PTA家庭教育学級開講中

児童・生徒をもつ親の学習と交流機会を目的に各学校のPTAでは家庭教育学級を毎年開級してまます。

講話、実習、親子学習等楽しく学べるプログラムとなっておりますので多くの方の参加をお待ちしてまます。問い合わせは各校PTAまで…。



初めてのインターネット体験に夢中!



藤工芸の様子

水って、とっても大事なんだ

町内の小学4年生が水の大切さを学ぶ

町役場水道課では、水道週間中（6月1日～6月7日）の事業の一環として、町内の小学4年生を対象に西原浄水場と倉敷ダムの見学を実施しました。

子供たちは、映写フィルムや模型、施設見学を通してダムや浄水場、増圧ポンプなどの役割や仕組みなどを学びました。また、ふだん何気なく使っている水が、国や県の管理するダムから自分たちの家へ送られてくるまでに多くの人たちがさまざまな形で関わることによって、安全でおいしい水を提供してくれていることを理解したようでした。



ダムからの配水について学ぶ（西原浄水場）



西原浄水場での施設見学



見学のあとは水あそびを楽しむ（倉敷ダム）

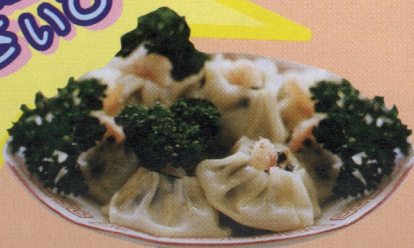
西原ランナーズ念願の初V 沖縄マスタース・残波岬駅伝大会

去る4月25日に行われた第13回市郡対抗'99沖縄マスタース・第6回県ランナースクラブ対抗残波岬駅伝大会、ランナーズの部で、西原ランナーズAが宿敵浦添ピンキリランナーズを破り初優勝を果たしました。これまでどうしても勝てなかった相手を敗ったの優勝に選手の皆さんも満足げの表情でした。



レースのあと祝杯をあげる西原ランナーズのみなさん

生活改善グループの まーさいびーんどお



ニラまんじゅう

■作り方

- ①/エビは水けをふいて背わたを取り、粗く刻む。豚肉は包丁で細かくたたく。ニラは1cm幅に切る。
- ②/ボウルに①、Aを入れ粘りが出るまで手でよく混ぜる。
- ③/ギョウザの皮に②を等分にのせてまわりに水をぬり、ひだを寄せながら平たい円形に包む。
- ④/フライパンに油大さじ2を強火で熱し、③のひだの面を下にして並べ入れる。焼き色がついたら返して湯1/2カップを注ぎ、ふたをして中火で蒸し焼きにする。水けがなくなったらふたを取り、焼き色がつくまでさらに焼く。練りがらし、酢、しょうゆを添える。

■材料と分量（4人分）

むきエビ	150g
豚バラ薄切り肉	100g
ニラ	1束
ギョウザの皮	大20枚
カキ油	小さじ1
塩	小さじ1/4
コショウ	少々
酒	小さじ2
ゴマ油	大さじ1
カタクリ粉	大さじ1
油、練りがらし、酢、しょうゆ	